

# Stettiner Zeitung.

Abend-Ausgabe.

Montag, den 27. August 1883.

Nr. 397.

## Abonnements-Einladung.

Wir eröffnen hiermit ein neues Abonnement auf den Monat September für die täglich einmal erscheinende Pommersche Zeitung mit 50 Pf., auf die zweimal täglich erscheinende Stettiner Zeitung mit 67 Pf. Bestellungen nehmen alle Postämter an.

Die Redaktion.

## Deutschland.

Berlin, 26. August. Sr. Majestät der Kaiser soll dem Vernehmen der „N. A. Z.“ zufolge sein Erscheinen zu dem am Dienstag, den 28. d. Mts., in der Hygiene-Ausstellung stattfindenden Wohlthätigkeitsfest in Aussicht gestellt haben. Se. kaiserliche und königliche Hoheit der Kronprinz, welcher am 28. d. Mts. hierher zurückgekehrt, sowie Ihre kaiserliche und königliche Hoheit die Frau Kronprinzessin und die hier anwesenden Prinzen und Prinzessinnen des königlichen Hauses werden ebenfalls zu dem Feste erwartet.

Berlin, 26. August. Als Grund und Zweck der Einberufung des Reichstages ist bisher auch von offizieller Seite nur der spanische Handelsvertrag angegeben worden. Da verdient es doch bemerkt zu werden, daß die „Nordd. Allg. Ztg.“ in ihrer jüngsten Nummer schreibt: „Der in nächster Woche zusammengetretene Reichstag wird sich bekanntlich in erster Linie mit dem deutsch-spanischen Handelsvertrag zu beschäftigen haben.“ „In erster Linie“; die Möglichkeit noch anderer Vorlagen wird also offen gehalten. Staatsminister von Bülow wird als genereller Stellvertreter des Reichstags die Reichstagsession eröffnen.

Zugleich mit dem spanischen Handelsvertrage wird dem Reichstage auch noch das Schlussprotokoll zu demselben zugehen, worüber die „Nordd. Allg. Ztg.“ folgendes mittheilt:

Das Schlussprotokoll enthält noch einige Bemerkungen, Erklärungen und Verabredungen, z. B. Formulare zu den Legitimationsarten der Handelsreisenden, die zum Schutz der Waarenzeichen und Marken, Modelle u. s. w. nöthigen Formalitäten, Näheres zu dem Handel mit Spirit (daß nur derjenige nach Spanien eingehende Spirit als deutsche Waare zu behandeln sei, welcher aus deutschem Rohmaterial in Deutschland hergestellt worden ist), ferner, daß die Bindung des deutschen Zolles für den in Spanien eingehenden Wein sich auf Schaumwein nicht erstreckt; daß die Bindung des deutschen Zolles für Roggen sich nur auf nachweislich in Spanien produzierten Roggen erstreckt, daß der Zoll für das aus Spanien nach Deutschland eingehende Salz nicht mehr betragen soll, als die innere Verbrauchssteuer in Deutschland von dem in Deutschland gewonnenen Salz beträgt, und die Bedingungen für die in Spanien gewährte Zollfreiheit in öffentlichen Niederlagen. So lange nämlich die Küstenschiffahrt in Spanien nicht den deutschen Schiffen gewährt ist, soll sie auch den spanischen Schiffen in Deutschland nicht gestattet sein.

Daß die Arbeit des Reichstages, selbst wenn sie lediglich auf den Handelsvertrag beschränkt bleiben sollte, nicht im Handumdrehen, in einem oder zwei Tagen, zu erledigen sein wird, leuchtet jetzt auch der „Germania“ ein, welche schreibt:

„Eine übermäßige Beschleunigung der Berathung dürfte nur die Anläge zur Folge haben, daß der Reichstag die Sache über's Knie gebrochen und die Vorlage unbeschadet angenommen habe. Die Volksvertretung darf auch nicht den Schein der leichtfertigen Erledigung einer Sache, welche doch für das Reich von nicht geringer Bedeutung ist, auf sich laden. Andererseits freilich würde auch der Versuch, die sachliche Verathung mit nicht dahin gehörenden Dingen zu verquiden, ein verfehlt sein.“

Das Zentrumsorgan wird hoffentlich die Prüfung der aufgetauchten Verfassungsfrage und die der Spritklausel nicht als Dinge betrachten, die nicht zur Sache gehören. Auf die letztere Frage wird der Reichstag schon mit Rücksicht auf zahlreiche an ihn gerichtete Petitionen eingehen müssen.

Die außerordentliche Session des Bundesraths wird bereits am Montag eröffnet. In der Voransetzung, daß die Verhandlungen desselben nur wenige Tage dauern werden, ist es die Absicht, auf die in der Verfassung vorgesehene Neubildung der ständigen Ausschüsse zu verzichten und dieselben in der früheren Zusammensetzung zu bestätigen. Nach der Geschäftsordnung des Bundesraths steht übrigens nichts entgegen, daß über den Handels- und Schiffahrtsvertrag mit Spanien in einer einzigen Sitzung und ohne Vorberatung der Vorlage in den Ausschüssen definitiv Beschluß gefaßt wird, vorausgesetzt, daß der Widerspruch Hamburgs gegen die Spritklausel nicht zu einem umständlicheren Verfahren Veranlassung giebt.

Unter den Gründen für die Verschiebung der Eröffnung der Landtagsession bis zu dem spätesten gesetzlich zulässigen Termine scheint auch die Kirchenpolitik eine Rolle zu spielen. Die halbsozialen „Berl. Pol. Nachr.“ bemerken hierüber:

Die zeitlich begrenzten diskretionären Vollmachten des Gesetzes vom 31. Mai 1882, also namentlich die Ermächtigung, von dem für Bisthumsverweiser gesetzlich vorgeschriebenen Eide abzuweichen und die Gehaltsperre aufzuheben, laufen am 1. April 1884 ab. Ihre Erneuerung würde daher, sofern dazu ein Bedürfnis anerkannt würde, nicht ohne einen neuen Akt der Gesetzgebung sich ermöglichen lassen. Abgesehen davon aber nöthigen die Vorgänge der letzten Wochen, die Eventualität der Einrückung der Gesetzgebung über die Befreiung der Seelfürgerämter auf der Grundlage der Repressio in erste Rechnung zu ziehen. Noch hat sich als Erwiderung des Welken mit dem Gesetze vom 11. Juni d. J. erwiesenen Gegenstandes bisher nicht die geringste sachliche Nachgiebigkeit auf Seite der Kurie gezeigt. Dieser Mangel sachlichen Entgegenkommens wird durch die formelle Rücksichtslosigkeit, in Nichtachtung des bestehenden Rechts in der Angelegenheit der Bestellung eines zweiten Weihbischöfs für die Diözese Breslau in bezeichnender Weise veranschaulicht.

Die Ausführung des Gesetzes vom 11. Juni d. J. wird unter den hinsichtlich Vorwänden ungehörig verzögert; man will u. A. jetzt erst die prinzipielle Stellungnahme zu der Dispenfrage erörtern, obwohl das Gesetz, auf welchem dieser Theil der Materie beruht und welches das Zentrum ohne Vorbehalt zugestimmt hat, bereits 1/4 Jahre in Kraft ist. Unter diesen Umständen ersieht die spätere Eröffnung des Landtages nach einer doppelten Richtung nicht unerwünscht. Einmal wird der Kurie ausreichende Zeit gewährt, einen Uebergang zu einem friedfertigen Verhalten zu finden, andererseits die Möglichkeit gewonnen, für den anscheinend nicht unwahrscheinlichen Fall, daß diese Zeit ungenutzt vorbeigeht, dem Landtage bald nach seiner Eröffnung die zu dem Uebergang zum Repressionsbismarck'schen Vorlagen zu unterbreiten.

Die Drohung mit der Wiederaufnahme des Kirchenkampfes in schärfster Form ist deutlich. Die Klerikalen dürfen die Drohung aber mit Gleichmuth aufnehmen, und sie haben nach den bisherigen Erfahrungen selber ein Recht dazu.

Im 19. hannoverschen Wahlkreise, Wahlkreis von Bennigsen, nimmt die Wahlbewegung einen lebhaften Fortgang. Am 23. sollten zwei Versammlungen stattfinden, am Nachmittag eine der nationalliberalen Wähler in Gesehsmünde, denen sich der Kandidat dieser Partei, Hofseiler Hottendorf, vorstellen wollte, am Abend eine in Lehe, in welcher der Fortschrittscandidat, Kaufmann Cronen, vorzutreten wollte. Die Welsen haben eine zweite Versammlung am Sonntag Nachmittag in Dorum gehalten, bei der sie nur wenig erreicht haben. Es waren im Ganzen nur 40 Personen erschienen, die sich jedoch auf Zuhören beschränkten. Die Herren schienen von dem Ergebnis wenig erbaut, selbst das sonst übliche Hoch auf ihren Kandidaten und den Herzog von Cumberland unterließ.

Auf allerhöchsten Befehl fällt das Korpsmarövr der Garde „wegen schlechter Witterung“ im Kreis Angermünde aus und in Folge dessen wird die 1. Gardedivision erst bis zum 9. September bis zum 15. September im Kreise Königsberg, Neumark, bleiben.

Die gegen Ketzerei geführte Untersuchung wird verschiedentlich ausgebeutet, namentlich bemühen sich reaktionäre Organe, die Sache möglichst schwarz darzustellen und eine Verurtheilung des Angeklagten wegen Landesverrats ganz außer Zweifel zu stellen. Bei der Heimmlichkeit, mit welcher Voruntersuchungen namentlich dieser Kategorie geführt zu werden pflegen, läßt sich nichts Bestimmtes mittheilen, während die Freigabe des Angeklagten gegen Kautionsleistung wenigstens darauf schließen läßt, daß eine so schwere Anklage mit gewisser Aussicht auf Verurtheilung nicht im Gange sein dürfte. Wäre

die Entlassung lediglich wegen der mit einer Verhaftung verbundenen dringenden Gefahr für Leben und Gesundheit des Festgehaltenen erfolgt, so hätte die Befreiung aus dem Gefängnis auch ohne Hinterlegung einer Kaution erfolgen müssen. Die von der obersten Medizinalbehörde des Staates an die Gerichtsärzte für derartige Befreiungsfälle erlassenen Befehle sind aber ebenso entschieden wie streng.

Sobald die offizielle Nachricht von dem Ableben des Grafen Hambold bei Hof eingegangen ist, wird die übliche Hoftrauer angelegt werden, wahrscheinlich auf acht Tage. Als des nun Verstorbenen Großvater, Karl X. — die Erinnerung sei hier gestattet —, auf seiner Verbannungsjahre nach Göttingen durch Spandau kam, weil er es abstrichlich vermeiden hatte, Berlin zu berühren, ließ ihn der König Friedrich Wilhelm III. — durch Spontini, den damaligen General Musikdirektor begrüßen. Das war gewiß eine ängstliche Hütung des Infantrito.

Nachdem in den Elbiederungen die Gräuel viele Dörfer gänzlich vernichtet hat und ein beträchtlicher Schaden dadurch erwachsen ist — er wird auf 70,000 Mark geschätzt — hat der Minister der Landwirtschaft den Professor Dr. Altum in Eberswalde beauftragt, dem durch das Insekt angerichteten Schaden näher nachzuforschen und Abhilfe- und Beseitigungsmittel vorzuschlagen. Diesem Auftrage ist Dr. Altum nachgekommen, und sein Bericht wird amtlich veröffentlicht.

Der Pariser „Figaro“ vom 24. d. Mts. bringt folgendes Telegramm aus Berlin:

„Der Artikel der „Nordd. Allg. Ztg.“ hat in den diplomatischen Kreisen sehr überrascht, und man forscht, welche Gründe diese plötzliche politische Schwelung verursacht hat. Der Militärausschuss in Spanien fand in Frankreich solche Sympathien, daß die Rache des Königs Alfons sich über die moralische Mitschuld beklagte, welche jede Revolution im Ausland in Frankreich finde. Dieser im Augenblick, wo der König Alfons sich nach Berlin begeben sollte, ausgebrochene Ausfall wurde als eine französische politische That ausgelegt, um dessen Reize zu verhindern. Deshalb der Berliner Journal Deutschland will den vollständigen und fruchtbringenden Frieden. Es will, daß alle Staaten, auch Frankreich, in das europäische Einverständnis eintreten. Die von Italien, von der Türkei gegebenen, die von Spanien, Rumänien und Serbien, deren Herrscher in Deutschland erwartet werden, erwartete Zustimmung bilden die Grundlage der deutschen Politik, die heute nur den Frieden verlangt. Jede andere Politik wird jedenfalls gewaltthätig bekämpft werden. Die spanischen Unruhen, die eine gewisse Aufregung in Elsch Vorbringen, des Auftretens des Generals Gurlo in Polen, alles dieses wird auf Rechnung Frankreichs gesetzt und seinen Untreuen zugeschrieben. Dazu kam die Reise des Generals D'Audoubert an der deutschen Grenze, die man für so unpolitisch hielt, daß man eine Warnung für notwendig erachtete. Wird sie verstanden werden? So lauten die Erklärungen der diplomatischen Welt, die dem Artikel der „Norddeutschen“, welcher im Grunde genommen mehr peinlich als drohend ist, keine allzu große Wichtigkeit beilegt.“

Ueber die letzten Stunden des Grafen Hambold wird das Weiter berichtet: Am Abend vor seinem Ableben verlangte der Kranke nach seinem alten, längst in den Nachbarn getretenen Kammerdiener Charlemagne, dem er sich stets besonders wohlwollend bezeugt hat. In den Armen dieses treuen Dieners ruhete der Kopf des Prinzen die halbe Nacht, während die Prinzessin dem Sterbenden vorstand. Graf Hambold lag unbeweglich mit geschlossenen Augen, doch wußte er, was um ihn vorging, denn als seine Gemahlin ihr Gebet unterbrach, gab er mit einem Finger das Zeichen, daß sie das Gebet fortsetzen möge. Um 3 Uhr früh raffte er sich zusammen und verlangte nach seinen Nissen und Nichten, die sofort eintreten und dem Sterbenden daselbst sitzend die Hand küßten. Der Kranke ließ seinen Blick von Person zu Person gleiten, dann schloffen sich die Augen, um sich nur noch auf wenige Sekunden knipp vor dem Schließen zu öffnen. Von 3 Uhr früh bis einviertel acht Uhr lag der Verstorbene in Agonie und wieder in den Armen seines treuen Dieners.

Der Marquis von Damas erzählte seiner Umgebung mit vor Raubung vibrierender Stimme: „Es war schrecklich für mich, Monseigneur leiden und

sterben zu sehen, mir, der ich mit ihm aufgewachsen bin. Wir waren Beide fünf Jahre alt, als wir uns zuerst sahen. Ich war zugegen, wie Monseigneur kurz vor seinem Tode die letzte Delung empfing. Monseigneur verkehrte mit seiner Umgebung, nachdem er in den letzten Tagen nicht mehr zu sprechen vermochte, durch eine Art Zeichensprache, welche besonders Madame vortrefflich verstand. Er bezeichnete die Personen, welche während dieser traurigen Zeremonie zugegen sein sollten. Es waren dies: die Herzogin von Parma, die Gräfin von Madrid, Graf und Gräfin Bardi, der Herzog della Graglia, der Herzog von Biacas, Graf Monti, Baron Raincourt und ich. Außerdem Charlemagne, Monseigneurs alter Kammerdiener, sowie die Diener, welche während der Krankheit um ihn waren. Ferdinand heißt der eine, Raoul der andere. Monseigneur hatte sich während der heiligen Funktion, welche der Abbe Curie vollzog, ausgerichtet, sein Gesicht erschien wie verklärt. Er nahm eine Serviette vor, während ihm der Priester den Leib des Herrn reichte; er streckte ihm selbst die Hände und Füße zum Salben hin. Hierauf erhob er das Kreuz, welches ich ihm im Jahre 1862 von Jerusalem mitgebracht und welches ihn während seiner ganzen Krankheit nicht verlassen hatte, reichte es uns hin zum Kusse und segnete jeden Einzel von uns.“

Der bisherige Präsident des Reichstags Herr von Levetzow, ist bereits vorgestern seiner Reise nach der Schweiz hier eingetroffen. Derselbe hat sich gestern Abend nach Gossow begeben und wird am Montag Abend hierher zurückkehren. Es ist sehr wahrscheinlich, daß er für die am Mittwoch beginnende außerordentliche Session des Reichstags durch Akklamation wiedergewählt werden wird. Die „Voss. Ztg.“ meint freilich: „Ob das Präsidium, wie einige Zeitungen voraussetzen, durch Akklamation bestätigt wird, dürfte von der Präsenz der rechten Seite abhängen. Bekanntlich ist Herr Adersmann zuletzt nur mit fünf Stimmen über die absolute Mehrheit gewählt worden.“

Kiel, 25. August. Unter den Armeekorps, die eine beschleunigte Mobilisationsordre besitzen, befindet sich der „Rider Ztg.“ zufolge auch seit einiger Zeit das 9. Korps, dessen Truppendeile in der Provinz Schleswig-Holstein u. s. w. garnisoniren. Während sonst zur feldmarschmäßigen Ausrüstung eines Armeekorps in der Regel eine Zeit von 8 bis 10 Tagen erforderlich ist, können die mit beschleunigter Mobilisationsordre versehenen Korps in 3 bis 4 Tagen auf den Kriegsfuß gesetzt werden. Im Falle einer vorzunehmenden Mobilisation werden natürlich letztere zuerst in Regobereitschaft gesetzt.

## Provinzialles.

Stettin, 27. August. Der Unterrichtsminister hat Anlaß genommen, den Bezirksregierungen aufzugeben, die über Störung des Unterrichts vorkommenden Gesetzbefehle allgemein in Erinnerung bringen zu lassen und für möglichst Verhütung dieser Anordnungen Sorge zu tragen. Jede Störung des öffentlichen Unterrichts durch ungesetzliche Einrückungen in die Schulzimmer sowie das ordnungswidrige Zurückstellen der Lehrer im Bassin von Schulkinder ist verboten und zieht Strafe nach sich, ebenso das ungesetzliche Eindringen Angehöriger der Schulkinder nach Beendigung des Unterrichts in das Schullokal, welches der Zeit hat, die von dem Lehrer zur Strafe zurückgehaltenen Schüler vor Ablauf der Straffzeit fortzuführen. Ebenso sollen die Lehrer angewiesen werden, in allen den Fällen, in welchen eine nach dem Reichsstrafgesetzbuch zu ahnende strafbare Handlung vorliegt, der Regierung unverzüglich Anzeige zu machen, damit bei der Staatsanwaltschaft der erforderliche Antrag gemacht werden könne.

Der Vorstand des Baltischen Centralvereins für Bienenzucht hat bei den kaiserlichen Regierungen zu Stettin und Stralsund den Antrag gestellt, daß den Lehrern zum Zweck der Bienenzucht-Anstellung zu Demmin (A. — B. —) Urlaub bewilligt werden möge. Die kaiserliche Regierung zu Stettin hat unter dem 15. August die kaiserlichen Superintendenzen in den Kreisen Demmin, Anklam, Uckermark, Uckermark-Bollin ermächtigt, nicht nur den Lehrern, die dem Verein angehören, sondern auch denjenigen ihrer Kollegen, welche überhaupt für Bienenzucht interessiert und die Anstellung zu besuchen wünschen, den etwa für den be-



gezeichneten Zweck von Lehrern des Aufstiebskreises erhalten. Die königliche Regierung zu Straßburg verfügt unter dem 13. August, daß diejenigen Lehrer des Verwaltungsbereichs, welche die Bienenzucht ausüben in Demmin zu besuchen wünschen, nach § 3 und 4 der Verordnung vom 16. August v. J., betreffend die Beurteilung von Lehrpersonen, den erforderlichen Urlaub für von ihnen vorgelegten Lokal- bzw. Kreis-Schulinspektoren zu erbitten haben werden.

Von der Stadtverordnetenversammlung in Alt-Damm wurde der bisherige dortige Polizei- und Stadt-Sekretär *Marquardt* zum Bürgermeister gewählt.

Da es vorgekommen ist, daß bei den zu Abblasmärkten zugelassenen Waaren eine Beschränkung für Haus- u. Gewerbebetriebe infolge ausgesprochen wurde, als nur gewissen Hausfirmen der Besuch der Abblasmärkte in den Bezirken gestattet wurde, ist darauf hingewiesen worden, daß nach § 1 des Gesetzes vom 3. Juli 1876 die Hausfirmenbeschränkung für den ganzen preussischen Staat und vorbehaltlich der Landessteuer-Entscheidung für das ganze deutsche Reichsgelände gelten, den Inhabern derselben daher ohne Unterschied der Besuch der Abblasmärkte nicht untersagt werden kann.

Der Verein zur Förderung überseischer Handelsbeziehungen, der von so vielen unserer jungen Handelsreisenden entweder gar nicht gekannt ist, oder nicht genug beachtet wird, beginnt mit dem 1. September seine Lehrlinge in neuen Sprachen, Englisch, Spanisch und Französisch, und bietet den Mitgliedern so mannigfache Anregung und Förderung ihrer Kenntnisse, daß wir beim Beginn des Unterrichts auf denselben wiederholt aufmerksam machen wollen. Für den Beitrag von halbjährlich 5 Mark steht den Mitgliedern das Lesezimmer, die Bibliothek und der Besuch der wöchentlich stattfindenden Vorträge frei, wie sie selbst auch zu solchen sich melden können. Für den Unterricht in einer Sprache, bei zwei Stunden wöchentlich, haben sie den geringen Beitrag von 9 Mark pro Quartal zu bezahlen, und können später, nach Aneignung der nötigen Sprachkenntnisse, auch ein Stipendium zur Reise nach einem überseischen Handelsplatze erlangen, wie es ja bisher vielen bewilligt worden ist, da der Verein, von den Beiträgen und dem Wohlwollen der Kaufmannschaft getragen und erhalten, damit die Ausdehnung des Handels unserer Stadt in der sichersten Weise zu erreichen hofft. Anmeldungen beim Sekretär, im Vereinslokale, Reutemarkt 2, von 7—9 Uhr Morgens, Mittags von 1½—3 Uhr, Abends von 7 Uhr an.

Die Sonnabend in's „Elysium-Theater“ eingezogenen Gäste, Fräulein Betty Münd aus Berlin und Herr de Leeuw aus Amsterdam, haben gestern und vorgestern einen so vollen Erfolg errungen, daß den Vorstellungen des „Bettelstudent“ bis Schluß der Saison ausverkauft Häuser gesteckt sind. Nach dem mancherlei mißlungenen Versuchen der letzten Zeit, einen qualifizierten Sänger für den Jan Janick zu finden, ist die Acquisition des Herrn de Leeuw nur mit Freude zu begrüßen. Gestattet die Persönlichkeit des geschätzten Gastes dem Darsteller auch gerade keine sehr elegante Agilität, so kann man dem Sänger doch nicht die Anerkennung des *con agilita* Singens versagen. Herr de Leeuw besitzt einen sehr hübschen Tenor, dem es an Klangfülle und Höhe nicht fehlt. Er fand beim Publikum lebhaften Beifall und mußte das Duett mit Bronislawa da capo gesungen werden. Fräulein Betty Münd errang als weiblicher Bettelstudent gleich nach ihrem ersten Auftreten und dem ersten Ednen einen vollständigen Sieg. Das Publikum applaudierte fortan stürmisch nach jedem Liebe. Die Dame vereinigt in sich alle Vorzüge einer ersten Operettensängerin, schöne Erscheinung, degagiertes Spiel und last not least eine exzellente Stimme. Fräulein Münd kann auf ihre hiesigen Erfolge stolz sein.

Gestern war sowohl das „Bellevue-Theater“ (Maschinenbauer), als auch das „Elysium-Theater“ (Bettelstudent) ausverkauft. Beide Vorstellungen fanden lebhaften Beifall.

Das zur direkten deutschen Dampfschiffahrt (Expeditionen Morris und Co.) gehörende Hamburger Dampfschiff „Polynesia“, Kap. Kühn, ist am 24. August wohlbehalten in Newyork angelangt. Dasselbe überbrachte 211 Passagiere und volle Ladung.

Ein seltenes Fest beging gestern das bei der Firma Volk und Freytag als Verkäuferin tätige Fräulein Ida Brenner. Dieselbe hatte am gestrigen Tage eine 25jährige Thätigkeit im genannten Geschäft vollendet und waren ihr aus diesem Anlaß nicht nur von ihren Chefs, sondern auch von Freunden und Bekannten die mannigfachen Anerkennungen zu Theil geworden. Am Nachmittag wurde in Finkenwalde eine besondere Festlichkeit veranstaltet, bei welcher ungetrübter Humor das Regiment führte.

Gestern vergnügten sich vier Herren mit einer Bootsfahrt auf der Oder, das Boot schlug um und einer der Insassen, ein Beamter der Germania, ertrank. Die Leiche desselben wurde noch gestern Abend aufgefunden.

Vor einigen Tagen wurde der Tischlergeselle Franz König wegen einer Kontusion der linken Brustseite in das städtische Krankenhaus aufgenommen; derselbe will die Verletzung dadurch erhalten haben, daß er in der Nacht vom 13./14. v. Mts. in einer Wohnung auf der Artilleriestraße 3 mit mehreren Personen beim Spiel in Streit geriet und dabei in der brutalsten Weise geschlagen wurde.

Gestern Nachmittag wurde der Arbeiter Gustav Becker in Haft genommen, weil derselbe im Wallgraben bei Fort Wilhelm einem Arbeiter, der in Folge Trunkenheit dort eingeschlossen war, Uhr und Portemonnaie entwendet hatte.

Am 23. v. M. war der Arbeiter *Opppe* mit einem zweiten Arbeiter beschäftigt, auf dem Dampfer „Berlin“ eine Dezimalwaage fortzutragen, hierbei glitt er aus und fiel so unglücklich zur Erde, daß er mit dem linken Arm unter die Wiegeseile gerieth und einen Armbruch erlitt. Der Verunglückte fand Aufnahme im städtischen Krankenhaus.

In vergangener Nacht wurde der Revierwächter auf der Speichersstraße von der daselbst wohnenden Frau des Arbeiters Friedrich Kröning ausgefordert, Exzellen in Haft zu nehmen, da sie derselbe mit einem Messer bedroht und sie habe erwürgen wollen; R. hatte bereits in der Wohnung alle Sachen demoliert und nur mit Mühe gelang es dem Wächter, den heftigen Widerstand leistenden in Haft zu nehmen.

Der am 14. v. Mts. auf der Rahnbaustraße am Dünzig verunglückte Rahnschiffer Johann Stange ist am 24. v. M. Abends an den erhaltenen Verletzungen verstorben.

Gestern Mittag fand Mönchenbrückstraße Nr. 2 ein ziemlich bedeutender Schornsteinbrand statt, welcher erst nach längerer Dauer unter Hinzuziehung mehrerer Feuerwehrmänner und zweier Schornsteinfeger unterdrückt wurde.

In der Woche vom 12. bis 18. August kamen im Regierungsbezirk Stettin 74 Erkrankungen und 19 Todesfälle in Folge von ansteckenden Krankheiten vor. Am stärksten zeigten sich *Diphtherie*, woran 31 Erkrankungen und 12 Todesfälle zu verzeichnen sind, und zwar erkrankten 7 Personen im Kreise Anklam, 6 im Kreise Ueckermünde, 4 im Kreise Stettin, je 3 in den Kreisen Demmin und Ueckermünde, je 2 in den Kreisen Greifenberg, Randow und Saargau, und je 1 in den Kreisen Pyritz und Regentwalde. Demnach folgt *Darm-Typhus* mit 28 Erkrankungen (3 Todesfällen), davon 10 im Kreise Stettin, 9 im Kreise Demmin, 4 im Kreise Saargau, 2 im Kreise Cammin, und je 1 in den Kreisen Anklam, Randow und Ueckermünde. An *Scharlach* und *Röteln* erkrankten 10 Personen (3 Todesfälle), davon 4 im Kreise Stettin, 3 im Kreise Randow, 2 im Kreise Demmin und 1 im Kreise Saargau. An *Masern* erkrankten 5 Personen (1 Todesfall), davon 3 im Kreise Randow und je 1 in den Kreisen Demmin und Greifenberg. Im Kreise Greifenhagen kam kein Fall von ansteckenden Krankheiten vor.

Nagard, 26. August. Heute Mittag 1½ Uhr passierte Se. königl. Hoheit der Prinz Friedrich Karl den hiesigen Bahnhof, um sich nach dem bei Greifenberg herum liegenden Mandorferwald zu begeben. Hochhersele wird bis zu der hinter Greifenberg belegenen Haltestelle Gdte fahren, woselbst er von dem Landratsamtsverweser Herrn v. Woedtke empfangen und bis nach Schloß Woedtke, in welchem das Diner gegen 5 Uhr stattfindet, begleitet werden wird. Der hohe Herr wird auf Schloß Woedtke für die Dauer des Manövers Quartier nehmen. Im Gefolge des Prinzen befanden sich Herr Oberstleutnant Münnich (Chef der Kavallerieinspektion), Major Gémol und die persönlichen Adjutanten Hauptmann v. Kalkstein und Rittmeister v. Malpahn. Der hiesige Bahnhof war zum Empfang des berühmten prinziplichen Feldherrn reich mit Flaggen und Quirlen geschmückt und hatten auf demselben die Schützengilde, der Kriegerverein, der Turnverein und der Gesangsverein, sämtlich mit Fahnen versehen, Aufstellung genommen; außerdem hatte sich noch ein zahlreiches Publikum eingefunden. Nachdem der Zug unter tausendstimmigem Hurrah eingefahren war, wurde Se. königl. Hoheit vom Herrn Landrath v. Bismarck, dem älteren Bruder des Fürsten Bismarck, begrüßt. Hierauf nahm Se. k. Hoh. den ihm von dem Hauptmann der Schützengilde, Herrn Rendant Felsch, überreichten Rapport der Gilde entgegen und schritt die Front der verschiedenen Bataillone langsam ab. Inzwischen war die planmäßige Haltestelle des Zuges abgelaufen, Se. königl. Hoheit bestieg seinen Salonwagen, beauftragte den Herrn Landrath v. Bismarck, noch den Vereinen seinen Dank für ihr Erscheinen auszusprechen und unter den Klängen der von der Schützengilde ausgeführten Nationalhymne und unter begeisterten Hochrufen des anwesenden Publikums setzte der Zug sich in Bewegung.

#### Bienenzucht.

Je ungünstiger die letzten Jahre der Bienenzucht waren, ähnlich wie dem Obstbau, um so mehr hat die Presse die Pflicht, die Bemühungen zu unterstützen, welche in Rede und Schrift alle Bienenhalter zu richtigem Fortarbeiten aufmuntern und mit gutem Grunde. Sie machen geltend, daß die Imkererei schon an und für sich, ein Jahr ins andere gerechnet, einen recht annehmbaren, fast müßlosen und ohne Anlagkapital zu betreibenden Nebenberufszweig abgibt, noch weit mehr aber durch die mannigfachen, direkten und indirekten, materiellen und immateriellen Vortheile sich empfiehlt. Die kleinen Imkerstaaten bieten dem Menschen ein höchst anschauliches und anziehendes Vorbild für sein Familien- und öffentliches Leben. Er sieht daraus, wie dem Einzelwesen nur im Anschluß an die Gesamtheit, an das Volk, Werth und Bedeutung zukommt, hat ein Muster von Fleiß, Geschäftlichkeit, Ordnungsliebe, Disziplin, Reinlichkeit, Gemeinnut, Tapferkeit, Treue, Anhänglichkeit, Sorgfalt für die Nachkommenschaft vor sich. Wird die Ordnung des Gemeinlebens gefördert, so bricht unfehlbar das Verderben herein.

Vom heißen Süden bis zum rauhen Norden, wo es nur Blumen oder Blüthen giebt, ist die Honigbiene über alle Welttheile dem Menschen gefolgt. Einem großen Theile der Pflanzenwelt ist sie unentbehrlich durch Uebertragung des Blüthenstaubes.

Wo reichlich geeignete Blüthen in der Nähe sind, Kaps, Gasparietten, Weisklee, Linden, Koffelastanien, Obstbäume. Haide, Buchweizen, Sinsler, Salweide, vermag das winzige Geschöpf eine unglaubliche Menge Honig in kürzester Zeit einzuspeisen. Im ganzen Thierreich, auch unter den andern Gesellschaftsinsekten, giebt es nichts Wunderbarer, als das instinktive Verhalten der Biene (Königinnen, Niren, Weibchen), der Arbeitsbienen, der Drohnen, ihre Vermehrung, ihre streng monarchische und familienhafte Staats- und Hausordnung, ihre Arbeitstheilung, ihre Polizei- und Strafrecht, ihre architektonischen Geschick, ihr Talent, Kolonien zu bilden, häuslichster sich einzurichten und in Nothlagen mit schmalster Kost auszukommen, Feinden zu entgehen, Gefahren zu bestehen. Wunder über Wunder hat da namentlich die neuere Forschung entdeckt. Sogar eine Art Sprache oder Telegraphie scheinen die kleinen Tausendfüßler in ihrer Art ausgebildet zu haben. Wespen, Hummeln, selbst Ameisen sind, mit ihnen verglichen, nur Stümper. Wenigstens scheint es so, vielleicht freilich nur darum, weil jenen Honigsammlern seit Jahrhunderten ein weit allgemeineres, emsigeres Studium gewidmet wurde, ihre Geheimnisse viel gründlicher enthüllt sind, als die der letztgenannten kleinen Quälgeister, mit denen wir ununterbrochen auf Kräftegefuß stehen, welcher nun einmal die Erkenntniß der guten Seiten des Gegners wenig fördert.

Von Forschern und Schriftstellern über den Gegenstand seien hier nur aus älterer Zeit Fr. Huber, Burnens, aus neuerer Dzierzon, von Berlepsch und Vogel genannt. Eine recht beachtenswerthe Rede, der wir einige der obigen Angaben verdanken, hielt kürzlich in Weimar Hr. Ad. Wuttig aus Jena.

Hat sich nur erst die Einsicht, wie leicht, wie nützlich, lehrreich und vergnüglich die Imkererei ist, weiter ausgebreitet unter den Bewohnern des platten Landes und der Stadtumgebungen, so wird die Zahl der Bienenwälder gewiß rasch wachsen, die Sache immer öfter zur Liebhaberei, ja zur Passion werden.

#### Kunst und Literatur.

Nr. 47 des praktischen Wochenblattes für alle Hausfrauen „Fürs Haus“ enthält:

Das Auge. — Gemeinsame Wohltätigkeit. — Vom Heirathen. — Zuder für die Kinder? — Kaffeetrakt. — Wie unterscheidet man die Baumwolle von Leinen? — Das Trocknen der Gräser und Blumen zu Sträußen. — Seifeloschen. — Erntekranz. — Ein Jugendraum. 3. — Die Hummel. — Der kleine Hans. — Für den Erwerb. — Unsere Kinder. — Hausdoktor. — Kleidung. — Hausmittel. — Hausthiere. — Die Wäsche. — Für die Küche. — Silberathel. — Fernsprecher. Ego. — Briefkasten der Schriftstelle. — Anzeigen. Wochenspruch: Wenn der Tag nicht hell ist, Sei Du heller. Sonn- und froher Sinn Sind Gottes Streiter.

#### Vermischtes.

(Szene in einem Seebad.) Eine Szene mit tragischem Beginne, glücklicherweise aber mit komödiantischem Ausgange, versetzte dieser Tage die Gäste auf dem Strande in Erregung. Die Biste war frisch, das Meer stark bewegt, und nach dem Ortsgebrauche mußte Jeder, der in's Meer hinausschwimmen wollte, sich einen Strid umgürten lassen, dessen Ende von einem Bademeister gehalten wurde. Mit einem Male erscheint ein reicher Amerikaner, der von dieser Regel eine Ausnahme machen will. Es entspinnt sich eine lebhaft Diskussion mit dem Bademeister, die ihm endlich nahezu mit Gewalt den Strid um den Leib werfen. Aber kaum ist der Mann im Wasser, als er, um sich zu revanchiren, den Gurt losmacht. Nunmehr beginnt das Drama. In wenigen Augenblicken wird der Schwimmer von den Wellen hin und her geschleudert und kämpft nur mit äußerster Anstrengung gegen die Fluth an; er ermattet bald und sößt verzweifelte Hilferufe aus. Man begriff die allgemeine Aufregung unter den zahlreichen Anwesenden, besonders, da die Bademeister den auf das Aeußerste beunruhigten Damen achselzuckend antworteten: „Er ist verloren!“ Endlich lassen sich mehrere Bademeister selbst an Stricke anbinden und holen den Eigensinnigen, der ohne diese Hülfe unzweifelhaft verloren gewesen wäre. Damit ist das Drama zu Ende und die Komödie beginnt. Kaum ist der Amerikaner auf festem Lande, wenn man den furchtbaren Kieselboden des Strandes so nennen will, als sämtliche Bademeister über ihn herfallen und ihm eine Tracht Prügel verabreichen, die er sobald nicht vergessen dürfte.

(Kindergeanken.) Mein Kind sagte einst: „Es ist doch recht wunderbar, daß die Vögel nicht herunterfallen, da der liebe Gott und alle Engel darauf liegen.“ Ein Hauptvergnügen des kleinen Willy war es, unter dem Regen der Zimmerbrause zu stehen und nach Belieben die Hähne zu öffnen und zu schließen. Als er wieder einmal so beschäftigt war, machte ich zu meiner Umgebung die Bemerkung: Ich weiß auch gar nicht, warum es heute bei dem hellen Himmel immer regnet! Der Kleine entgegnete darauf mit dem Ernst der vollsten Ueberzeugung: „Gewiß hat der liebe Gott den Hahn offen gelassen.“ Eine Kleine, die von ihrem Papa wegen Ungehorsams gezüchtigt wurde, bat stehend: „Ach, lieber Papa, laß mir doch mein bitteres Leben.“

Gewiß ist Miß Goates eine der tugendhaftesten jungen Damen von Minnesota, sagt ein dortiges Blatt. Sie ist bis jetzt sechs Mal verlobt gewesen, aber noch nie ist es einem ihrer Verlobten gelungen, den Arm um ihre Taille zu legen. Sie wiegt nämlich 324 Pfund!

(Eine Arie als Satisfaktion.) Der berühmte Tenorist Rubini hatte durch einen Witz einen englischen Marineoffizier beleidigt. Dieser forderte ihn. Rubini erschien auf dem Kampfsplatz und erklärte, sich nur mit der Waffe duelliren zu können, in der er sich bis jetzt geübt. Er begann dann die große Arie aus „Wilhelm Tell“ und hatte niemals verlicher gesungen. Nach Beendigung des Vortrags fragte der Tenorist seinen Gegner: „Sind Sie nun befriedigt?“ Und dieser, sowie die Sekundanten klatschig begeistert Beifall, womit der Ehrenhaukel zur allgemeinen Zufriedenheit zum Austrag gebracht worden war.

(Eine berechnete Frage.) Lorenz Sterne, der Verfasser von „Tristram Shandy“, behandelte seine Gattin sehr schlecht. Eines Tages äußerte er sich in einer Gesellschaft, zu der auch der berühmte Schauspieler Garrick gehörte, sehr sentimental über eheliche Liebe und Treue und versieg sich schließlich zu dem Satz: „Ein Mann, der sich nicht gut gegen seine Frau betragt, verdient, daß man ihm das Haus vor der Nase niederbrennt!“ „Ach“, meinte Garrick ruhig, „ihr habt das ewige zweifelhoch verschert!“

Was ist der Gipfel des Erfolges für einen Spatzvogel? Wenn er das Wetter aufzuheben versteht. Der Gipfel der Geschäftlichkeit für einen Universitätsdiener wäre, bei einem Professor einen Kursus mitzunehmen.

#### Telegraphische Depeschen.

Kassel, 26. August. Seine kaiserl. und königl. Hoheit der Kronprinz besuchte heute Morgen den Gottesdienst und nahm um 11 Uhr die Parade über die Kriegervereine ab; 3 Uhr 18 Min. Nachmittags findet die Abreise nach Fulda statt.

Kassel, 26. August. Eine Deputation des Stadtraths wurde vor dem Paradediner empfangen. Im Theater, welches der Kronprinz besuchte, wurde „Krieg im Frieden“ gegeben. Nachher brachte die Feuerwehr einen Fackelzug, der Gesangsverein ein Ständchen. Morgen nach dem Gottesdienst findet Vorstellung der Kriegervereine statt.

Wien, 26. August. (D. M. Bl.) Aus Zala Egeresz wird dem „Egypeter“ berichtet, daß die dort vorgeführten stattgehabten antisemitischen Krawalle sehr ernster Natur waren. Eine Kompanie Militär konnte nicht verhindern, daß sämtliche jüdische Häuser und Geschäfte geplündert und demoliert wurden. Das Militär war genöthigt, zweimal zu feuern. Zwei aus dem Publikum wurden erschossen, neun Soldaten verwundet. Das Volk hat die Verhafteten gestern aus dem Stadthause befreit. Heute sind vier weitere Kompanien aus Kanizsa und Kavallerie aus Dedenburg unterwegs.

In Frohsdorf wurde gestern 6 Uhr Abends das Testament Chambores eröffnet. Anwesend waren außer dem Vertreter des Oberhofmarschallamts, Graf Blacas, nur die beiden gentilhommes de service, Baron Raincourt und Comte Monti. Das Testament enthält nicht ein Wort über Politik. Alle Gerüchte, daß in dem Testamente Bestimmungen über die Erbfolge und ein politisches Programm enthalten seien, sind vollständig aus der Luft gegriffen. Universalerbin ist die Gräfin; nach deren Tode übernimmt Graf Barry das materielle Erbe. Namhafte Legate sind den Neffen, Nichten und den übrigen nahesten Verwandten des Grafen ausgesetzt, ebenso gelangen die verschiedenen kostbaren Reliquien zur Vertheilung, auch an Don Carlos. Die alten Beamten und Diener sind gleichfalls reichlich bedacht. Die bereits pensionirten Beamten und Diener genießen ihre Pension weiter und erhalten außerdem Legate. Es soll indess nicht unmöglich sein, daß sich noch ein zweites Testament mit politischem Inhalte vorfindet.

Best, 26. August. Das amtliche Blatt veröffentlicht ein Handschreiben des Kaisers an den Banus von Kroatien, Bjelacovich, in welchem die von demselben nachgesuchte Demission genehmigt und die Erwartung ausgesprochen wird, daß der Banus bis zur Ernennung seines Nachfolgers die Geschäfte fortführen und die von der letzten Minister-Konferenz beschlossenen Maßregeln ausführen werde.

Paris, 25. August. (Post.) Der Konseilpräsident Ferry hat telegraphisch die Mittheilung hierher gelangen lassen, daß er seinen Urlaub unterbrechen und morgen nach Paris kommen werde, um einem Ministerrathe zu präsidiren. Die heute eingetroffenen günstigen Nachrichten aus Tongking sind übrigens geeignet, die öffentliche Meinung zu beruhigen, so daß wohl das Verlangen nach Zusammenberufung der Kammern aufhören wird.

Die Graf von Paris, sein Sohn, der Herzog von Orleans und sein Onkel, der Herzog von Nemours, werden morgen Abend nach Frohsdorf reisen; ob der Herzog von Amale hingeht, soll noch unbestimmt sein. Die royalistischen Blätter streiten sich über die vorläufige müßige Frage, ob der Graf von Paris den Namen Philipp VII. oder Louis Philipp II. annehmen soll.

Der heldenmüthige Patriot Antoine hat an sein hiesiges Organ „L'Alsace lorraine“ ein aus der französischen Grenzstation Bagny datirtes Telegramm gerichtet, worin er drastisch die bei ihm stattgehabte Hausdurchsuchung und die angeblichen Bemühungen der Polizei, die Bevölkerung gegen ihn als Kriegsanklaffer aufzuregen, erzählt und die Erwartung ausspricht, noch vor Zusammentritt des Reichstages verhaftet zu werden.

Madrid, 26. August. Der König wird morgen nach Madrid zurückkehren und einem Ministerrathe präsidiren. Am Freitag werden der König und die Königin nach Corunna gehen.

Kairo, 25. August. Während der letzten 24 Stunden bis heute früh 8 Uhr sind in Unter-Egypten 38, in Ober-Egypten 129 Personen an der Cholera gestorben.







anders kommen. Die Mutter kränkte schon lange; sie konnte nicht mehr ausgehen, die Tochter mußte also die fertigen Arbeiten fortbringen. Der Kaufmann hatte einen Sohn, dem das hübsche Mädchen gefiel — na, das Uebrige können Sie errathen. Betrachten wollte der liebevolle Bursche nicht, er verfolgte das ehrbare Mädchen unablässig, und als er für seine Wünsche keine Erfüllung fand, rächte er sich in der niedrigsten Weise. Er verleumdete Mutter und Tochter, die die noch einmal die Schmach auf, die der Todte mit ins Grab genommen hatte. Er brachte es fertig, daß die lohnende Arbeit ihnen entzogen wurde, und er wußte es auch zu verhindern, daß sie anderswo Arbeit fanden. Die beiden Unglücklichen waren zu schwach, mit einem solchen Schurken den Kampf aufzunehmen, Freunde, die sie schützten und vertheidigten konnten, hatten sie nicht, sie schwiegen und lebten von ihrem Ersparnisse, und als diese aufgebraucht waren, veräußerten sie von dem, was sie besaßen, ein Stück nach dem andern. Und wie ich Ihnen schon sagte, sie glaubten sich zu entziehen, wenn sie um Unterstützung baten, trotzdem die Mutter nun schon seit Monaten bettlägerig ist.

„Aber der Armenarzt mußte doch das Elend sehen!“ warf der Doktor ein.

„Sie machten ihn nicht darauf aufmerksam und“

er kümmerte sich nicht weiter darum. Seine Großmutter mag sie auch zurückgeschickt haben.“

„Schöne Zustände! Man möchte manchmal aus der Haut fahren, wenn man einen Blick hinter die Kulissen dieser sogenannten Menschenfreundlichkeit wirft.“

Heinrich Schlichter war vor einem großen, laienartigen Hause stehen geblieben, aus dessen offener Thüre ihnen eine dumpfe Moderluft entgegenwehte.

„Es ist eben nichts vollkommen auf Erden,“ sagte er in bedauerndem Tone, „auch unsere Armenpflege ist es nicht und glauben Sie mir, die Armen selbst tragen den größten Theil der Schuld daran. Sie gönnen einander nicht die Mutter auf dem Brode, der großen Mehrzahl kann man nicht genug thun. Ich kenne unter meinen Hilfsbedürftigen Leute genug, die täglich ein Stück Fleisch im Topfe haben wollen und nicht begreifen können, daß dazu unsere Mittel nicht ausreichen.“

„Berehrter Herr, das Alles habe ich selbst zur Genüge erfahren,“ erwiderte der Doktor mit einer abwehrenden Handbewegung. „Also in diesem Hause wohnt die Wittwe.“

„Machen Sie sich auf stille Treppen gefaßt, bis unter das Dach müssen wir hinaufsteigen.“

„Ich bin's gewöhnt, also vorwärts!“

Es war in Wahrheit eine Kaserne, und im ganzen Stadtviertel nannte man das Haus auch nicht anders als mit diesem Namen.

Feucht und unsauber waren die Treppen und die Wände, und die Luft, die hier wehte, beengte den Athem. Hohlhängige, in Lumpen geküllte Gesalten huschten mit scheuem Blick an den beiden Herren vorbei. Einige grüßten mit trostloser Miene oder mit kriechender Unterwürfigkeit, und man sah es Allen an, daß der Graf nicht von Herzen kam.

Kamen sie an einer offenen Thüre vorbei, so durften sie sich sicher darauf rechnen, daß sie ihnen vor der Nase zugeworfen wurde, als ob man ihnen deutlich zu verstehen geben wolle, daß man keinen ansehnlichen Blick bulde.

„Na, hier muß eine schöne Sorte beisammen wohnen,“ sagte der Doktor, als sie etmal steinbleiben, um Athem zu schöpfen, „ich denke mir, daß Sie hier auch noch keine angenehme Stunde verleben haben.“

„Dieses Haus ist das schlimmste von allen,“ erwiderte Schlichter leise, „ich habe vielen Bewohnern die Unterstützung verweigern müssen, weil sie nicht berechtigt waren, sie zu fordern. Sie werden nun die feindseligen Gesinnungen begreifen, denen wir hier begegnen, und es sollte mich nicht wundern, wenn dieselben dadurch, daß ich mich der

Wittwe Neuber annehme, noch gesteigert werden. Man nennt Helene Neuber hier nur die hochmüthige Prinzessin, weil das Mädchen sich eben nicht dazu verstehen kann, mit diesen Wölfen zu heulen.“

„Ich kann es mir denken,“ nickte der Doktor, aber dessen gutmüthiges Gesicht ein spöttischer Zug glitt, „nichts beleidigt die Armuth mehr, als wenn man auf ihre Lampen mit Geringachtung hinabsteht.“

„Sagen Sie besser, nichts beleidigt den Niedrigdenkenden mehr, als wenn man seine Gesinnungen nicht theilt. So, hier sind wir am Ziele.“

Sie waren unter dem Dache angelangt, der Armenpfleger klopfte an eine Thüre, eine Silberhelle Stimme forderte ihn auf, einzutreten.

Es war eine niedrige, halb dunkle, aber ziemlich geräumige Kammer, in die der Doktor seinem Freunde folgte, sie enthielt nichts als einen kleinen Tisch, auf dem eine Stuhlleuchte lag, zwei Stühle mit hölzernen Sitzen und einen kleinen Schrank.

Einige Lithographien und ein Handspiegel schmückten die Wände, auf einem Stuhle lag ein schneeweißes Gardinchen, das beim Öffnen des kleinen Mansardensenders abgenommen war.

(Fortsetzung folgt.)

Bauschule zu Deutsch-Krone,  
4. Klasse. Wintersemester 22. Oktober.

**Gustav Toepfer,**  
Kohlmarkt.  
**Lampen-Handlung.**  
Spezial-Geschäft für  
Tisch- u Hängelampen,  
Ampeln, Speisetischlampen.  
Wand-, Arm-, Kronleuchter,  
vom einfachsten bis elegantesten Genre.  
Schönes helles Brennen  
sämmlicher Lampen selbstverständlich.  
Haupt-Depot für  
Wiener Sonnenbrenner,  
lassen sich auf jede Lampe ohne Umstände  
leicht aufschrauben.  
Durch den grossen Umsatz  
ausserordentlich schöne Sachen für  
sehr mässige Preise.

Sack- u. Plan-Fabrik  
von  
**Adolph Goldschmidt,**  
Münchenbrückstraße 4.  
offert  
wasserdicht präparirte Pläne,  
fertig gerichtet, Messingböden,  
per Quadrat-Meter 2 M. und 2 M. 50 Pf.  
2-Str.-Säcke engl. Leinen à 55, 60 und 65 Pf.  
2-Str.-Doppelgarn-Säcke à 90, 100 und 110 Pf.  
3-Str.-Säcke Drillisch-Säcke à 130, 150 und 175 Pf.  
fertige Mühlenfelge und Segelleinen in voller  
Breite.

**Möbel- und Spiegel- und Polster- waaren-Fabrik**  
von  
**Max Borchardt,**  
Bentlerstraße 16-18,  
empfiehlt ihr großes Lager von nur reell  
gearbeiteten Möbeln in allen Holzarten von den ein-  
fachen bis zu den elegantesten zu noch nicht dagewesenen  
billigen Preisen.

**! Restitutions-Schwarze !**  
von **A. Sauntermeister,** Wothz.,  
Klosterwald (Hohenzollern),  
das vorzüglichste Mittel, um abgetragene  
dunkle und schwarze Kleider, Möbelstoffe,  
Sammet, Filzhüte, besonders auch die dunklen  
Militärkleider, zu re. durch einfaches Writzen  
mit dieser Flüssigkeit, ohne sie zu zerren, wieder  
aufzuhellen, daß sie wie neu erscheinen!  
In Flaschen zu 60 Pfennigen und 1 Mark bei  
**Schütze & Huch,** Stettin, II. Dömitzstr. 17.

**Kopenhagen.**  
**Hôtel l'Europe**  
(Besitzer **A. Hillebrandt,** Wittve).  
Renommirtes Haus 1. Ranges; bekannt durch seine  
schöne Lage und in unmittelbarer Nähe der An-  
laufplätze der Albeder, Stralsunder, Rostocker, Stettiner  
u. Dampfzüge, Große und kleine Apartments, Zimmer  
von 1.50 an. Gute Küche. Table d'hôte.  
Restauration à la carte. Deutsche Bedienung.  
**Lereh, Direktor,**  
vorm. Bad Stedeborg.

**Schwarze Cachemirs,**  
neue vorzüglich schöne Qualitäten,  
zu bedeutend ermäßigten Preisen.  
**Weisse gestickte Unterröcke,**  
Beinkleider, gestickte Taschentücher, Korsetts.  
**Neuheiten**  
in weissen Pelz-Umbindetüchern  
zu sehr billigen Preisen  
empfehlen  
**Gebrüder Aren,**  
Breitestraße.

Illustrirte Preislisten Die gratis und franko.  
**Deutsche Wasserwerks-Gesellschaft,**  
Fabrik und Giesserei,  
Prämiirt: in  
Cöln 1875. Offenbach 1879.  
Darmstadt 1876. Sidney 1879/80.  
Mülheim a/Rh. 1878. Düsseldorf 1880.  
Höchst a. M.  
Liefert als Specialität:  
Pumpen der verschiedenartigsten Systeme und allen denkbaren Zwecken  
besonders angepasst für Haus, Gewerbe, Landwirtschaft  
u. Industrie mit Vorrichtungen für Hand-, Gabel-  
und Maschinen-Betrieb.  
Hydraulische Widder.  
California-Pumpen, vertikale und horizontale.  
Sämmtliche Armatur-Gegenstände  
für Wasserleitungen.  
Closets, Waschtische, c.  
Bade-Einrichtungen  
komplett und in einzelnen  
Theilen, Badezimmern.  
Bierdruck-Apparate und alle dazu gehörigen Armaturen.  
Fontainen, komplet, sowie Figuren und Mündungstücke.  
Zimmerfontainen. Zimmer-Closets mit u. ohne Wasser-  
spülung.

**Pianos** bester Bauart für 510 Mark. Ver-  
packung, Transport bis Bahnstation  
innerh. 20 Meilen frei. Umtausch  
Westernmann & Co.,  
Berlin, Leipzigerstr. 103.

**Asphalt-, Dachpappen- und Holz- cement-Fabrik**  
von  
**H. Welchert,**  
Grünhof-Stettin, Albertstr. 9,  
empfiehlt feuerfeste Dachpappe, Asphalt, Steintohlen-  
theer, Asphalt-Meldevappe.  
Komplette Eindeckungen mit vorstehendem Material  
werden unter Garantie billigst ausgeführt.  
Anfertigung von Asphalt-Meldevätern, Holzconcrete  
Verdachung und Asphalttrug.  
Prima Referenzen aus Stettin und der Provinz

Das Haus **Vve. A. Cabrol Jeune & Cie.**, Bordeaux, Besitzer der Marken „Chateau  
Camelon“ und „Domaine des Carmes“, Allein-  
käufer der 1881er Ernte des berühmten Ge-  
wächses „Chateau Lafite“ sucht tüchtige  
Agenten gegen gute Provision. Fachkennt-  
niss bevorzugt. Referenzen gewünscht.  
Man wünscht die Adressen von Geflügelhändlern zu  
erfahren, um mit denselben in Geschäftsverkehr treten zu  
können.  
Offerten werden unter **A. F. 2** an die Expedition  
dieses Blattes, Kirchplatz 3, erbeten.  
Für mein Galanterie-, Eisen- u. Kurzwaaren-Geschäft  
suche per 1. Oktober einen Lehrling.  
**F. Graefing,** Greifenberg i. Pomn.